



ADM VN

**ASSOCIATION POUR LE DEVELOPPEMENT MEDICAL
AU VIETNAM**

2015 - 2016



**Voyage
Humanitaire
d'ADM VN**

2016

3 Avril 2016 - 15 Avril 2016

70 participants, professionnels de santé, interprètes et autres bénévoles.

Les spécialités médicales représentées :



Médecine générale

Allergologie

Cardiologie

Chirurgie esthétique

Chirurgie orthopédique

Chirurgie vasculaire

Gastro-entérologie

Gériatrie

Neurochirurgie

Ophthalmologie

Ostéopathie

Radiologie

Dentisterie

Parodontologie

Pharmacie

Infirmiers, Infirmières

Kiné-ostéopathie

Puériculture

Sage-femme

Arrivé dans chaque région ADM se divise en groupes et sous-groupes pour pouvoir « ratisser large ».



GO VAP - FORMATION EN OSTÉOPATHIE à la Pagode Ky Quang

Dès le 1er jour d'arrivée :
Formation en Ostéopathie
pour des jeunes masseurs
non-voyants.

Au total 80 élèves ont été
formés aux pratiques de
base de TGO (Technique
Générale d'Ostéopathie)
au bout de 4 séances
d'une demie journée.





GO VAP - FORMATION EN OSTÉOPATHIE à la Pagode Ky Quang

Un certificat de participation et une indemnité de frais de transport et d'hébergement ont été attribués à chacun des élèves.





SAIGON



SAIGON – CONSULTATIONS à l'Hôpital Nguyen Tri Phuong

Visite de l'équipe Gynéco ADM à l'hôpital : 3 sages-femmes (accompagnées de 3 interprètes) ont pu observer et échanger sur quelques pratiques en matière de gynécologie.



**Examens des 2 orphelines
et prise en charge des suites
opératoires par ADM.**





SAIGON - CONGRÈS MEDICO-CHIRURGICAL à l'Hôpital Nguyen Tri Phuong

Participation de 90 étudiants
et médecins.

Chirurgie orthopédique :
Opération de genou d'un
malade menée par le Dr Doàn
CO MINH, l'occasion pour les
chirurgiens du service
d'apprendre une
nouvelle technique.





SAIGON - FRANCOPHONIE à IDECAF

Institut d'Echanges Culturels avec la France

Francophonie autour du
thème "Sur les Routes du
Champagne" présenté
par Jean Claude COMAR
à l'IDECAF.
Dégustation et échange.





BINH DUONG



GROUPE 1 → **BINH DUONG**
CONSULTATIONS MÉDICALES
à la Pagode Long Buu

Binh Duong, 50 km de Saigon

3 jours de consultations
multidisciplinaires intenses
dans ce centre de soin





BINH DUONG CONSULTATIONS MÉDICALES **à la Pagode Long Buu**

Quelques chiffres :

- **Consultations généralistes : 1037**
- **Ostéopathie : 77**
- **Gynéco et pédiatrie : 89**
- **Glycémie capillaire : 253**
- **Echographies : 150**
- **Rayons X : 50**
- **ECG : 40**
- **Dentaire : 25**
- **Ophtalmo : 42**
- **Lunettes offertes : 16**



BINH DUONG - DONNÉES DE VÉLOS

à la Pagode Long Buu



10 vélos ont été distribués aux élèves de conditions sociales modestes et habitant loin de leur école





NINH THUAN



NINH THUAN - CONSULTATIONS à l'École primaire Bac Ai

Ninh Thuan, 300 km de Saigon

Les élèves, venus en uniforme, accueillent chaleureusement l'équipe d'ADM en chansons. Ils ont bien besoin des consultations médicales, voire d'examens complémentaires à l'hôpital.





NINH THUAN - CONSULTATIONS à l'École primaire Bac Ai



Des sets de brosses, dentifrices, gobelets ont été distribués aux enfants après les séances d'hygiène dentaire



NINH THUAN - CONSULTATIONS à l'École primaire My Son

Dans une autre
école primaire :
My Son.

Soins médicaux
prodigués avec
tendresse aux
petits élèves.





NINH THUAN - CONSULTATIONS à l'Hôpital Ninh Thuan

Quelques chiffres
concernant l'ensemble
des consultations à
Ninh Thuan :

- **778** patients examinés
dont 485 écoliers
- **140** consultations
d'ophtalmo
- **45** consultations
dentaires





HUÊ



HUẾ – CONSULTATIONS MEDICALES au Dispensaire Phu Cat

4 jours de consultations, en étroite collaboration avec une équipe de jeunes médecins et étudiants locaux

Quelques chiffres :

- Consultations : 1048
- Cardio : 92 dont 56 ECG
- Dentaire : 38
- Glycémie capillaire : 118
- Ostéo : 42
- Gynéco : 4
- Ophtalmo : 94 dont 51 paires de lunettes offertes
- Pharmacie : 342



2016
7-10
AVRIL

HUË – GYNECO-OBSTETRIQUE à l'Hôpital Central de Huê



Echanges de connaissances avec présentation d'un sujet sur la lactation d'Hélène JOUVAL. Future collaboration envisagée.

Chirurgie à la Faculté de Médecine

1 cas de chirurgie vasculaire opéré par le Dr DANESHVAR et
3 cas de chirurgie orthopédique par le Dr CO MINH



HUË - CONVERSATION EN FRANÇAIS et DON DE VELOS



A l'école Nguyen Tri Phuong.
Conversations en français avec
élèves et professeurs



DON DE 16 VÉLOS



2016
7-10
AVRIL

HUË - CONSULTATIONS au Dispensaire KIM LONG



Collaboration étroite depuis des années avec les sœurs de Kim Long :

- 329 patients examinés
- 80 consultations Ophtalmo
- 40 soins dentaires



HUÊ - FORMATION EN OSTÉOPATHIE à l'Association des Aveugles de Huê

Les élèves sont des masseurs non voyants exerçant à l'association même pour gagner leur vie.
Au bout de 2 jours une trentaine de certificats ont été délivrés.





HUÊ - REMISE DES BOURSES D'ETUDES à la Faculté de Médecine de Huê



Grand événement annuel depuis 1992
sans interruption :
Distribution de bourses ADM de 120 €
à 45 étudiants méritant, de
conditions familiales modestes





HUË - Francophonie médicale à la Faculté de Médecine



Des saynètes de consultations médicales sur des pathologies sont étudiées (vocabulaire technique et général en français).
Participation très nombreuse et interactive des étudiants.





HUË - Francophonie à l'Ecole Supérieure des Langues Etrangères



Conversations en français, sur le thème "Sur les routes du Champagne" à l'Ecole Supérieure des Langues Etrangères



HUË - DON DE VELOS



A cette occasion, 4 autres vélos sont attribués à des étudiants d'origine modeste.
Au total 20 vélos distribués sur 2 sites différents.





HUÊ - DON DE FAUTEUILS ROULANTS avec l'OGCDC

Avec la participation de l'OGCDC, notre partenaire local de Huê, 23 fauteuils roulants ont été distribués aux jeunes enfants lourdement handicapés, accompagnés de leurs parents





HUË – DON DE PROTHESES AUDITIVES

ADM collecte tout au long de l'année les prothèses usagées auprès des cabinets d'audition pour les fournir à OGCDC, qui les remet en état et les adapte aux patients



Nous remercions en particulier
M. Philippe VEILLERETTE
(SOS Audition - 10300 Sainte Savine)
et **M. DAVIDOVICI** (Société Audisson -
91800 Brunoy)
pour leurs généreuses contributions
pour cette année





HUẾ - ANNIVERSAIRE 25 ANS ADM

Ça se fête !

"Photo de famille" pour
l'Anniversaire des 25 ans
d'ADM





HUÊ - CONSULTATIONS au Dispensaire An Hoa

Ce dispensaire est le troisième lieu de consultation d'ADM à Huê, avec 7 médecins, 1 dentiste et 2 pharmaciens





HUÊ - VISITE ET DON à l'Association des Aveugles de Huong Phong

Distribution de produits alimentaires
(du riz, des nouilles, de l'huile) et des
couvertures aux plus défavorisés au
Centre des Aveugles de Huong Phong





HA NỘI



HA NOI - CONSULTATIONS MEDICALES à l'Hôpital Ha Dong

Consultations dans un amphi aménagé,
cloisonné à l'occasion, afin de recevoir
l'équipe multidisciplinaire ADM



Cabinets dentaires
aménagés dans un
autre bâtiment





HA NÔI – CONSULTATIONS MEDICALES à l'Hôpital Ha Dong

Quelques chiffres :

- Consultations : 107
- **Ophtalmo** : **25**
- Dentaire : 28
- **Glycémie** : **39**
- Ostéo : 25
- **Gynéco** : **9**
- Pharmacie : 103





HANOI - CONSULTATIONS MEDICALES à Huong Son (Province Ha Tinh)

Assurées par 7 médecins, 1 dentiste,
1 pharmacienne, 1 infirmière,
1 opticien local et des bénévoles :

- 560 consultations médecine générale
- 160 consultations d'ophtalmo
- 95 consultations dentaires
- Don de 20 vélos
- Don de 20 fauteuils roulants



2016
13
AVRIL

HA NÔI – Francophonie à l'Université de Langues et d'Etudes Internationales



Conférence et conversations
en langue française à
l'Université de Langues et
d'Etudes Internationales à
Ha Nội



HA NOI - Ostéopathie au Centre de Formation des Aveugles

Une quarantaine de masseurs ont suivi avec assiduité pendant 2 jours les gestes de base de la TGO. Toute nouvelle technique apprise est un nouveau atout dans la pratique de leur métier de masseur.



Bilan total de tous les actes, consultations médicales et paramédicales, confondus : 5459

- Chirurgie orthopédique : 3
- Chirurgie vasculaire : 1
- Lunettes offertes : 313
- Don de vélos : 50
- Don de fauteuils roulants : 46
- Don de bourses aux étudiants en médecine à Huê : 45
- Présence de médecins et étudiants au congrès médical : 90
- Participants à la francophonie médicale à la faculté de Huê : 80
- Participants aux 3 conférences de francophonie et conversations en français : 255
- Présence des élèves mal-voyants aux cours d'ostéopathie : 159
- Prise en charge des malades suite aux consultations (hydrocéphalie, malformation cardiaque, problème thyroïde , orthopédique...) : 7 enfants



FIN DU VOYAGE-MISSION 2016



Impression générale de beaucoup de participants :

L'équipe ADM 2016 est enthousiaste, sympathique, avec grand sens d'entraide et de camaraderie.

Les nouveaux participants se sont intégrés rapidement et ont contribué à la bonne ambiance générale.

Ainsi, la page des missions d'ADM 2016 est tournée, regardons vers l'horizon d'ADM 2018.

Inscrivez-vous !

Nous comptons sur vous pour le prochain voyage !







HA TINH - DISTRIBUTION DE RIZ

Grâce aux dons de la Communauté Catholique du Loiret (325€) et de l'ADM VN (1000€) :



Distribution de riz aux habitants de la paroisse My Hoa (province HA TINH), victimes d'une catastrophe écologique (fuite toxique de métaux lourds) provoquant de grands dégâts pour l'industrie de la pêche locale et menaçant la sécurité alimentaire de toute une région côtière

150 familles (20 kg de riz à chaque famille) ont pu bénéficier de ces dons





QUANG BINH - DISTRIBUTION DE RIZ

Toujours grâce aux dons de la Communauté Catholique du Loiret (325€) et d'ADM VN (1000€), une autre distribution de riz, aux habitants de Quang Binh, a pu être réalisée
Un très grand MERCI à la Communauté Catholique du Loiret



2015-2016 DIVERSES AIDES AUX ENFANTS

Tout au long de l'année, des enfants et bébés bénéficient de l'aide financière d'ADM pour des consultations médicales, voire des opérations chirurgicales quand cela est possible, ou de subventions pour des traitements médicaux à court/moyen terme



Aide à l'orphelinat de HA TINH



L'orphelinat est constitué de 30 enfants et 4 Soeurs qui ont pu bénéficier de l'aide d'ADM pour des produits consommables et équipements divers, montant total : 2200 euros



**Nous vous remercions chaleureusement de
votre participation et nous vous souhaitons
une excellente soirée**

**Pour plus d'informations, veuillez vous rendre
sur notre site : www.admviетnam.com**